2013

减轻灾害风险全球平台第四次会议：2013年5月19日-23日

今天的投入， 为了更安全的明天

行政安排

行政安排

减轻灾害风险全球平台第四次会议旨在延续早前全球平台会议的良好势头，通过所有行动方可持续的长期努力，共同承担减轻灾害风险、提升社区抗灾能力的责任。第四次会议同时还将提供一次推进“2015年后减轻灾害风险框架”（《兵库行动框架》的后续安排，简称HFA 2)并就此后续安排进行磋商的机会。

全球平台第四次会议将于2013年5月19日（周日）至5月23日（周四）举行。5月19日（周日）和5月20日（周一）将用于开展大会的准备工作和举办磋商会。
大会正式议程从5月21日（周二）开始，到5月23日（周四）结束。

主要活动包括：

- 开幕式和闭幕式
- 官方声明
- 全体会议
- 有关2015年后减轻灾害风险框架的非正式全体讨论会
- 专题活动
- 附属活动
- 市场活动
- 星火讲坛

场馆

减轻灾害风险全球平台第四次会议将在瑞士日内瓦瓦朗贝街17号日内瓦国际会议中心(CICG)举行。

日内瓦国际会议中心
电话： +41 22 791 91 11
传真： +41 22 791 90 64
网址： www.cicg.ch

此外，部分会议将在瓦朗贝街9-11号CCV会议中心举行
(CICG会议中心主入口对面）。

注册和认证

与会人员可通过以下链接在线登记注册：
www.preventionweb.net/globalplatform/2013/registration/
我们将自动发送一封包含ID参考号的电邮，确认收到您的与会申请。所有申请都将根据特派代表团的指南和标准进行审查。
我们将向通过审查的代表发送一封成功注册确认函。

加入国家政府代表团的与会人员必须通过各自国家常驻联合国代表团向UNISDR提供正式照会，方能获得认可。欲了解有关其他组织与会人员如何获取认可的更多信息，请访问以上网址。

胸牌和登记

与会人员可凭借国家护照或国家ID卡在现场登记处领取各自的胸牌。必须始终佩戴带有照片的胸牌方可进入会议中心和会议室。请至少预留30分钟时间用于领取胸牌。预计5月21日（周二）排队领牌的人员较多。
鼓励大家在5月19日（周日）和5月20日（周一）提前领取胸牌。
2013年5月19日（周日）登记处的服务时间从上午9:30开始，其他各天的服务时间为8:00至18:00。大会还将提供单独的VIP和高层人士服务台。

来自日内瓦和常驻代表团的联合国人员应通过网站登记注册。他们可凭借日常员工胸牌进入会议中心，并在现场的指定服务台领取一张不带照片的大会胸牌。驻日内瓦的常驻代表团可在会议开始前10天开始领取高层与会人员的胸牌。有关提前领域胸牌的事宜，请联系Elena Dokhlik女士：
电邮： dokhlik@un.org
电话： +41 22 917 88 61

签证

您需要确认自己入境瑞士是否需要签证。请访问以下网页查看您的身份状态：www.bfm.admin.ch
请访问以下网页查看瑞士驻海外大使馆和领事馆列表：www.eda.admin.ch/eda/en/home/reps.html，其中包含有具体是哪家大使馆或总领事馆负责办理您居住国的签证申请。
有部分国家尚未设立瑞士代表处。此种情况下，签证申请将由设在其他国家的相关代表处负责处理。如果您需要入境瑞士的签证，请务必联系负责处理您居住国签证申请的瑞士大使馆或领事馆，这一点非常重要。申请过程可能需要数周时间，最长达两个月。因此，请尽快提交您的签证申请。
因为目前瑞士已经加入申根地区，因此适当的申根签证持证人可以前往其他的申根国家旅行，但请注意这一规定取决于您获批的签证类型。非申根签证仅可入境瑞士，无法入境其他国家。因此，我们强烈建议所有与会人士在前往其他申根国家旅行或需要途径其他申根国家前检查一下自己的签证类型。

您必须先成为大会的注册与会人，才能申请签证。负责受理您居住国签证申请的瑞士大使馆或领事馆可应要求提供一份签证申请所需文件列表。必要时，UNISDR秘书处可应要求提供一份书面的注册确认函，已登记注册的与会人士（非政府官员）可将该确认函提交给相应的瑞士代表处。
有关请求提供签证支持的信函应发送至：
globalplatform@un.org

安全

在联合国建筑范围或CICG（日内瓦国际会议中心）全球平台大会场馆等场地内的安全事务由联合国负责。
在这些场地之外的地方，所有外部安全相关事务由东道国瑞士负责。

所有抵达的高层与会人士应该通知他们各自的常驻代表团，安排相关的交通、食宿和其他协议事务。所有国家元首在瑞士的行程和抵达信息应告知瑞士常驻日内瓦代表团。

实地考察

瑞士政府将于5月24日（周五）组织全天(8:00至18:00）现场游览罗纳河谷和阿尔卑斯山的活动。此次现场游览活动总共设限约230个席位，每位参与人士的费用为50瑞士法郎。有关现场游览的详细信息将于2013年2月发布在全球平台网站上。

日内瓦当地及周边酒店和住宿

与会人士自行负责他们在日内瓦逗留期间的酒店预订，并按要求联系他们在日内瓦的联合国常驻代表团或日内瓦办事处。

建议提前预订住宿，因为同一日期前后还有其他大型活动在日内瓦同期举行。

酒店预订网站列表请访问：
www.preventionweb.net/globalplatform/2013/practical

请注意，邻国法国可提供更多住宿，而且公共交通便利，仅需20至60分钟即可抵达日内瓦。

当地交通

入住日内瓦酒店的宾客一般可获取一张单日免费公交（巴士和火车）卡。交通信息请访问：
www.tpg.ch

费用

不收取任何会议出席费。

会议室

所有的主要活动都将在日内瓦国际会议中心的会议室内举行。磋商会和附属活动还将选择在日内瓦国际会议中心主入口对面的瓦朗贝街9-11号CCV会议中心举行。会议室将按照会议组织方的需要进行布置。所有会议室均配有音响系统、大小会议桌和视频显示器。会议期间与会人员不能变更会场布置。会议室禁止携带食品入场。

双边会议室

我们提供很多间专门用于双边会议和闭门会议的会议室（最多可容纳20人）。有关双边会议室的申请请发送至Sebastien Penzini先生：

电邮：penzini@un.org

电话： +41 22 917 79 12

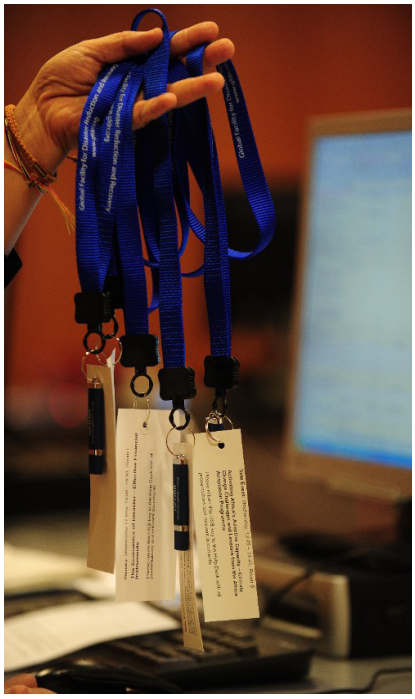
无障碍通道

CICG和CCV会议中心的所有房间均方便残疾人士出入。如需更多协助，请咨询前台人员。

“今天的投入，为了更安全的明天”

医疗设施

可以通过前台人员获取帮助，同时在全球平台会议期间1楼还设有一处由两名医护人员组成的医护室。



口译设施

开幕式和闭幕式、全体会议、非正式全体会议和专题活动将提供联合国六种官方语言的口译服务：阿拉伯语、汉语、英语、法语、俄语和西班牙语。5月19日至20日的准备活动和磋商会不提供口译服务。

互联网

CICG会议中心在全球平台会议期间全程提供免费无线网络。

更新、新闻和信息

新闻资讯将定期发布在全球平台主页上：
www.preventionweb.net/globalplatform /2013/

面向会议组织方和发言人的简介和指南说明请访问：
www.preventionweb.net/globalplatform/2013/assets/documents/

您还可以在Twitter上关注本次大会
#gpdrr13

或者在Facebook上关注我们
www.facebook.com/UNISDR

联系方式

有关全球平台会议准备工作的问询请联系
globalplatform@un.org

后勤总务： Dave Zervaas先生
电邮：zervaas@un.org
电话：+41 22 917 89 26

会议室位置和时程安排：
Sebastien Penzini先生
电邮：penzini@un.org
电话：+41 22 917 79 12

旅行： Charity Tinofirei女士
电邮：tinofirei@un.org
电话：+41 22 917 79 08

协议和高层接待：
Helena Adlercreutz女士
电邮：adlercreutz@un.orgi
电话：+41 22 917 89 10

欲提前领取胸牌，请联系
Elena Dokhlik女士
电邮：dokhlik@un.org
电话：+41 22 917 88 61

“减轻灾害风险全球平台第四次会议”

日内瓦简介

地理

日内瓦是瑞士最西部省份日内瓦州的首府城市。这座城市位于日内瓦湖之畔、罗纳河河口，西边是汝拉山，东边是法属阿尔卑斯山。从欧洲多数大城市出发2个小时内即可轻松飞抵这座城市，同时这里还是一处欧洲高速公路枢纽。这座城市还通过高铁与巴黎和米兰相连，此外还可搭乘快速列车往返西班牙和德国，这些都为旅客提供了更多交通便利。

语言

瑞士拥有三种官方语言：法语、德语和意大利语。法语是日内瓦最常用的语言，但是多数市民都至少会一种其他语言。当地居民中约有四分之一使用英语，多数外国人也使用英语。

货币

瑞士的货币为瑞士法郎(CHF, SFr)。多数商家也接受欧元，但是需要承担稍高的价格。请访问 www.xe.com/ 了解最新汇率。整座城市随处设有自动取款机。

气候

得益于湖泊和周围山脉所发挥的调节作用，日内瓦一年四季气候宜人。9月和10月下雨最多，1月和2月天气最冷，但气温很少降到冰点以下。夏季通常湿度较低，但有来自湖面的凉风拂面。一年中约有一半时间可以在日内瓦看到勃朗峰。更多信息，请访问：
www.free-weather.com/Geneva-Switzerland.php

供电

瑞士使用的是220伏、50赫兹的交流电。多数美标电器需要使用转换器和适配器方可运行，笔记本电脑等部分双电压电器仅需配备适配器即可使用。部分欧标电器可能也需使用适配器，因为瑞士使用的是较欧洲大陆多数插头要小的3芯插座。

时区：GMT/UTC +1

电话区号：041

© www.geneva.info

Global Platform for Disaster Risk Reduction
Fourth Session - Invest Today for a Safer Tomorrow

Geneva, Switzerland, 19-23 May 2013

preventionweb.net/globalplatform/2013
#gpdrr13 Tweet about the GP
facebook.com/unisdr

Draft Preliminary Schedule: January 2013

19-20 May	Tuesday 21 May	Wednesday 22 MAY	Thursday 23 MAY	Friday 24 May
Sunday 19 May: Preparation and Consultation Day Monday 20 May: Preparation and Consultation Day	Opening Ceremony 9:30 - 10:30 High-Level Meeting (Closed) 10:40-12:30 Plenary Private Sector for Resilient Societies 10:30-12:30 Lunch 13:00-15:00 Side Events 13:00-13:55 Side Events 14:00-14:55 Official Statements: Featured Event Optimising Financing for DRR 15:00-16:25; Featured Event Creating Shared Value: Public Private Partnerships 16:35-18:00 Featured Event Small Island Developing States and DRR 15:00 - 18:00 Informal Plenary Post-2015 Framework 15:00-18:00 GAR and Tangible Earth: The Global Risk Experience 18:10 - 18:30 Reception hosted by Switzerland 18:30 - 19:30	Official Statements: Plenary Community Resilience The Foundation of Resilient Nations 9:00-11:00 Featured Event Drought Resilience in a Changing Climate 11:15-12:45 Featured Event HFA 2 - Women Making a Difference 11:15-12:45 Featured Event Resilient Heritage 11:15-12:45 Lunch 13:00-15:00 Side Events 13:00-13:55 Side Events 14:00-14:55 Official Statements: Featured Event Applying Science to Practice in DRR 15:00-16:25; Featured Event The Health Imperative for Safer and Resilient Communities 16:35-18:00 Featured Event Children: Vital Stakeholders for DRR 15:00-16:25; Featured Event Global Assessment Report 2013: A New Landscape of Risk 16:35-18:00 Informal Plenary Post-2015 Framework 15:00-18:00 Sasakawa Award Ceremony 18:10 - 19:00 Sasakawa Award Reception 19:00 - 20:00	Official Statements: Plenary Governments and HFA: A Sustainable Engagement 9:00-11:00 Featured Event Reconstruction: Planning and Programming Recovery 11:15-12:45 Featured Event Incorporating DRR in Urban and Land Use Planning 11:15-12:45 Featured Event Disaster Risk Standards and Accountability for Business and Citizens 11:15-12:45 Lunch 13:00-15:00 Side Events 13:00-13:55 Side Events 14:00-14:55 Plenary Summary Global Platform and Discussions on Post-2015 Framework 15:00 - 16:30 Closing Ceremony 16:30 - 17:00	Field Visits - DRR endeavours in Switzerland 08:00 - 18:00 (Up to 230 participants)

Registration: Sunday: 09:30 - 18:00 / Tuesday to Thursday: 08:00 - 18:00
Market Place: Tuesday to Thursday 09:00 - 17:00
Ignite Stage: Tuesday to Thursday 09:00 - 17:00

COORDINATED BY
UNISDR
The United Nations Office for Disaster Risk Reduction

IN SUPPORT OF THE
International Strategy for Disaster Reduction